



**NEW BRUNSWICK
REGULATION 2003-27**

under the

**FINANCIAL ADMINISTRATION ACT
(O.C. 2003-148)**

Filed June 20, 2003

1 Section 2.1 of New Brunswick Regulation 82-157 under the Financial Administration Act is repealed and the following is substituted:

2.1(1) The fees for admission into the Village Historique Acadien are as follows:

CATEGORY

Adults	\$12.18
Youths (6 to 16 years)	7.83
Students over 16 years	9.57
Seniors (65 years and over)	10.44
Family (2 adults plus children under 16 years)	29.57
Groups (20 or more persons, per person)	
Adults	8.48
Adults with guide	9.35
Youths (6 to 16 years)	3.48
Students over 16 years	7.83
Seniors (65 years and over)	8.48
Seniors (65 years and over) with guide	9.35

**RÈGLEMENT DU
NOUVEAU-BRUNSWICK 2003-27**

établi en vertu de la

**LOI SUR L'ADMINISTRATION
FINANCIÈRE
(D.C. 2003-148)**

Déposé le 20 juin 2003

1 L'article 2.1 du Règlement du Nouveau-Brunswick 82-157 établi en vertu de la Loi sur l'administration financière est abrogé et remplacé par ce qui suit :

2.1(1) Les droits d'entrée au Village Historique Acadien sont comme suit :

CATÉGORIE

Adultes	12,18 \$
Jeunes (6 à 16 ans)	7,83
Étudiants de plus de 16 ans	9,57
Personnes âgées (65 ans ou plus)	10,44
Familles (2 adultes et enfants de moins de 16 ans)	29,57
Groupes (20 personnes ou plus, par personne)	
Adultes	8,48
Adultes - visite guidée	9,35
Jeunes (6 à 16 ans)	3,48
Étudiants de plus de 16 ans	7,83
Personnes âgées (65 ans ou plus)	8,48
Personnes âgées (65 ans ou plus) - visite guidée	9,35

Season passes (from opening date to closing date - yearly rate)		Abonnement de saison (de la date d'ouverture à la date de fermeture - tarif annuel)	
Individual - valid for holder	34.79	Individuel - valide pour le titulaire	34,79
Family - valid for 2 adults plus children under 16 years or for the holder with up to 3 guests per visit	65.22	Familial - valide pour 2 adultes et enfants de moins de 16 ans ou pour le titulaire et jusqu'à 3 invités par visite	65,22
Senior - valid for holder (65 years and over) with 1 guest per visit	43.48	Personne âgée - valide pour le titulaire (personne âgée de 65 ans ou plus) et 1 invité par visite	43,48
Package booklet (10 individual passes)	95.66	Livret-forfait (10 entrées individuelles)	95,66
Package booklet (10 family passes - 2 adults plus children under 16 years)	260.87	Livret-forfait (10 entrées familiales - 2 adultes et enfants de moins de 16 ans)	260,87
Education programs		Programmes éducatifs	
Les enfants du village (per week)	86.96	Les enfants du village (par semaine)	86,96
Les enfants revivent l'histoire (one day)	30.44	Les enfants revivent l'histoire (une journée)	30,44
Off season rates (August 31 to closing date)		Tarifs hors-saison (du 31 août jusqu'à la date de fermeture)	
Adults	6.09	Adultes	6,09
Youths (6 to 16 years)	3.48	Jeunes (6 à 16 ans)	3,48
Students over 16 years	6.09	Étudiants de plus de 16 ans	6,09
Seniors (65 years and over)	6.09	Personnes âgées (65 ans ou plus)	6,09
Family (2 adults plus children under 16 years)	14.79	Familles (2 adultes et enfants de moins de 16 ans)	14,79
Reception centre rental (per day)	86.96	Location du centre d'accueil des visiteurs (par jour)	86,96
2.1(2) The room rates for the Château Albert Hotel are as follows:		2.1(2) Les droits applicables à l'hôtel Château Albert sont comme suit :	
CATEGORY		CATÉGORIE	
Regular Season (July 1 - August 31)		Tarifs pendant la saison régulière (1 ^{er} juillet - 31 août)	
Room with private bathroom in hallway	\$ 69.95	Chambre avec accès à une salle de bains privée dans le couloir	69,95 \$
Room with private bathroom in room	124.95	Chambre avec salle de bains privée dans la chambre	124,95
Off Season (before July 1 and after August 31)		Tarifs hors-saison (avant le 1 ^{er} juillet et après le 31 août)	

Room with private bathroom in hallway	59.95	Chambre avec accès à une salle de bains privée dans le couloir	59,95
Room with private bathroom in room	99.95	Chambre avec salle de bains privée dans la chambre	99,95
Groups (10 or more rooms)	10% discount	Groupes (10 chambres ou plus)	10 % de réduction
Government Rate (regular and off season)		Tarif gouvernemental (saison régulière et hors-saison)	
Room with private bathroom in hallway	49.95	Chambre avec accès à une salle de bains privée dans le couloir	49,95
Room with private bathroom in room	99.95	Chambre avec salle de bains privée dans la chambre	99,95